

გეორგიანულ-ქართული

საზოგადოებრივ-პოლიტიკურ

სიტყვათა ლექსიკონი

A

BCDEF
GHIJK
LMNOP
QRSTU
VWXYZ

შანიძე ჯაბი
ჩახუაძე თეგუაშვილი

Z

BCDEF
GHIJK
LMNOP
QRSTU

**DAS DEUTSCH-GEORGISCHE
GESELLSCHAFTLICH-
POLITISCHE WORTERBUCH**

A

Abenteuer n -s, - ავანტიურა
bedenkliches ~ საეჭვო ავანტიურა
bewaffnetes ~ შეიარაღებული ავანტიურა
gefährvolles, gefährliches ~ სახიფათო ავანტიურა
gewagtes ~ სარისკო, რისკიანი ავანტიურა
militärisches ~ სამხედრო ავანტიურა
politisches ~ პოლიტიკური ავანტიურა
(toll) kühnes, verwegenes ~ თამამი, გაბედული ავანტიურა
Anhänger militärischer Abenteuere სამხედრო ავანტიურების მოყვარულები
j-n in ein ~ verstricken ვინმეს ავანტიურაში გახვევა
sich auf Abenteuer einlassen ხელი მიჰყვ, შეუდგა ავანტიურას
Abgeordnete m, f - n; -n - დეპუტატი
Bundestagsabgeordneter (BRD) ბუნდესტაგის დეპუტატი (გფრ)
Parlamentabgeordneter პარლამენტის დეპუტატი
die Abberufung eines ~ n დეპუტატის გამოწვევა, გამოსვლა
die Immunität der ~ n დეპუტატთა იმუნიტეტი, შეუვალობა
Abgeordnetendiäten, pl დეპუტატის ფამაგირი, ხელფასი
j-n als ~ n aufstellen (nominieren) ვინმეს დეპუტატობის კანდიდატად წამოყენება, დასახელება
den ~ n Wähleraufträge geben დეპუტატებისათვის ამომრჩეველთა განაწესების მიცემა

Abrüstung f =, -en - განიარაღება
allgemeine, vollständige und kontrollierte ~ საყოველთაო, სრული და კონტროლირებადი განიარაღება
partielle (teilweise) ~ ნაწილობრივი განიარაღება
stufenweise ~ ეტაპობრივი განიარაღება
umfassende ~ ყოველისმომცველი განიარაღება
die ~ voranbringen განიარაღების საქმის წინ წაწევა
Abrüstungsgespräche pl მოლაპარაკება განიარაღების შესახებ
Abrüstungsmaßnahmen pl განიარაღების ზომები
Abrüstungsvorleistungen pl განიარაღების წინასწარი ზომები
Abstimmung f =, -en - კენჭისყრა, ხმის მიცემა
debattenlose ~ კენჭისყრა განხილვის გარეშე
namentliche ~ სახელობითი კენჭისყრა
zur ~ bringen კენჭისყრაზე დაყენება
sich der ~ enthalten კენჭისყრისაგან თავის შეკავება
Ausgang der ~ კენჭისყრის შედეგი
in geheimer ~ ფარული კენჭისყრა
~ durch Handzeichen კენჭისყრა ხელის აწევით
~ durch Zuruf კენჭისყრა საყოველთაო მოწონებით
Abstimmungsverfahren n, -s, = კენჭისყრის პროცედურა
Abstimmungsergebnis n, -ses, -se კენჭისყრის შედეგის გამოცხადება
* **Agreement** [agrɛma:], n (Zustimmung einer Regierung zur Ernennung eines ausländischen diplomatischen Vertreters in ihrem Lande) აგრემანი (თანხმობა)

bei einer Regierung um das ~ nachsuchen მთავრობისათვის აგრემანის მოთხოვნა
das ~ erhalten აგრემანის მიღება
das ~ für j-n erteilen (ausstellen) აგრემანის მიცემა
Aktion f =, -en - აქცია, გამოსვლა, მოქმედება
machtvolle Aktionen gegen Weltraumwaffen მძლავრი გამოსვლები კოსმოსური იარაღის წინააღმდეგ
militärische ~ en სამხედრო ქმედებები
in ~ treten მოქმედების დაწყება, შეუდგე მოქმედებას
Aktionsausschuß m - esses, -schüsse მოქმედი კომიტეტი
Aktionseinheit f = მოქმედების ერთსულოვნება
Aktionsprogramm n -s, -e სამოქმედო პროგრამა
Massenaktionen gegen den Krieg ომის საწინააღმდეგო მასობრივი გამოსვლები
Protestaktionen საპროტესტო გამოსვლები, საპროტესტო აქციები
Alternative f =, -n - ალტერნატივა
einzig vernünftige ~ ერთადერთი გონიერული ალტერნატივა
eine ~ bieten (entgegenstellen) ალტერნატივის შეთავაზება, წამოყენება
für eine Lösung eine reale ~ unterbreiten რაიმე გადაწყვეტილებისათვის რეალური ალტერნატივის წამოყენება
j-n vor die ~ stellen ვინმეს დაყენება ალტერნატივის წინაშე
keine ~ haben ალტერნატივის არ ქონა
vor einer ~ stehen ალტერნატივის წი-

ნაშე დგომა, ყოფნა
zur friedlichen Zusammenarbeit gibt es keine vernünftige Alternative [სახელმწიფოთა] მშვიდობიანი თანამშრომლობისთვის უფრო გონიერული ალტერნატივა არ არსებობს
Ambition f =, -en - ამბიცია
maßlose politische Ambitionen უზომო პოლიტიკური ამბიციები
Großmachtambitionen pl დიდმკეროელური ამბიციები
Weltherrschaftsambitionen, pl საიმპერიო ამბიციები
seine ~ en bekräftigen საკუთარი ამბიციების განმტკიცება
seine ~ en behaupten საკუთარი ამბიციების განხორციელების მცდელობა
Anerkennung f =, -en - აღიარება, ცნობა
teilweise ~ ნაწილობრივი აღიარება/ცნობა
unverzügliche ~ დაუყოვნებელი აღიარება
völkerrechtliche ~ საერთაშორისო-სამართლებრივი აღიარება
vorbehaltlose ~ უსიტყვო, უპირობო აღიარება
die ~ der in Europa entstandenen Grenzen ევროპაში შექმნილი საზღვრების აღიარება/ცნობა
De-facto-Anerkennung f ფაქტიური აღიარება
De-jure-Anerkennung f =, -en იურიდიული აღიარება
Zurückziehung einer ~ აღიარებაზე უარის თქმა
die ~ genießen აღიარება აქვს, აღიარებით სარგებლობს
allgemeine ~ erlangen საყოველთაო აღიარების მოპოვება

Angaben pl – მონაცემები
 ergänzende – დამატებითი მონაცემები
 erschöpfende – ამომწურავი მონაცემები
 tatsächliche – ფაქტობრივი მონაცემები
 unvollständige – არასრული მონაცემები
Berichtsangabe, pl საანგარიშო მონაცემები
 – n einholen [ermitteln] მონაცემების მოპოვება
 – n liefern მონაცემების მიწოდება
 amtlichen – zu Folge ოფიციალური მონაცემების მიხედვით
 neuesten – nach უკანასკნელი მონაცემების მიხედვით
 – anführen მონაცემების წარდგენა
 – erhalten მონაცემების მიღება
Angelegenheit f =, -en – საქმე
 dringende – სასწრაფო საქმე
 laufende Angelegenheiten მიმდინარე საქმეები
 – des ganzen Volkes ხაერთო-სახალხო საქმე
 die Nichteinmischung in die inneren – en
 შინაურ საქმეებში ჩაურევლობა
 eine – klären საქმის გარკვევა
 über seine inneren und äußeren – en selbst bestimmen საკუთარი შიდა და გარე საქმეების თვითგადაწყვეტა
 den toten Punkt in einer – überwinden საქმის დაძვრა მკვდარი წერტილიდან
Angriff m – (e)s, -e – თავდასხმა
 bewaffneter – შეიარაღებული თავდასხმა
 nichtprovozierter – არაპროვოცირებულ თავდასხმა

rechtswidriger – უკანონო, კანონსა-
 წინააღმდეგო თავდასხმა
 einen – abwehren თავდასხმის მოგერიება
 einen – unternehmen თავდასხმა, თავდასხმის მოწყობა
 einen – vorbereiten თავდასხმის მომზადება
 ~ unter Anwendung von Gewalt თავდასხმა ძალის გამოყენებით
 Angriffsgefahr f =, -en თავდასხმის საშიშროება
 Überraschungsangriff m უეცარი, მოულოდნელი თავდასხმა
Anschlag m – (e) s, ... schläge – თავდასხმა, დივერსია
 ein heimlicher – საიდუმლო შეთქმულება
 Terroranschlag m – (e) s ... schläge ტერორისტული თავდასხმა
Anspruch m – (e) s, – spüche – პრეტენზია
 erhobener – გაცხადებული პრეტენზია
 unberechtigter – უსაფუძვლო პრეტენზია
 einen – erheben პრეტენზიის წამოყენება
 einen – zurückweisen პრეტენზიაზე უარი
 Ansprüche auf Ausschließlichkeit განსაკუთრებულობის პრეტენზიები
 Weltherrschaftsansprüche, pl მთელ მსოფლიოზე ბატონობის პრეტენზიები
 Verzicht auf Großmachtansprüche უარი დიდმპყრობელურ პრეტენზიებზე
Antwort f =, -en – პასუხი
 ablehnende – უარყოფითი პასუხი
 ausweichende – მიკობულ-მოკობული

პასუხი
 doppelsinnige – ორპიროვანი პასუხი
 nichtssagende – არაფრისმოქმედი პასუხი
 zurückhaltende – თავშეკავებული პასუხი
 – zum Kern der Sache არსებითი პასუხი
 eine – hinauszoßgern პასუხი იგვიანებს sich der Antwort auf Fragen, die die Völker bewegen, entziehen იმ კითხვებზე პასუხისაგან თავის არიდება, რომელიც აღელვებს ხალხს
Arbeit f =, -en – სამუშაო, შრომა
 angespannte – დაძაბული შრომა
 aufopferungsvolle – თავდადებული შრომა
 aufreibende – დამაუძღურებელი შრომა
 geistige – ინტელექტუალური, გონებრივი შრომა
 gewissenhafte – კეთილსინდისიერი შრომა
 qualitätsgerechte – ხარისხიანი შრომა
 den Anteil der schweren körperlichen und wenig qualifizierten – reduzieren მძიმე ფიზიკური და არაკვალიფიცირებული შრომის წილის შემცირება
 des Rechts auf – beraubt sein შრომის უფლებას მოკლებული
 von seiner (Hände) – leben საკუთარი შრომით ცხოვრება
 Arbeitsamt n შრომითი ბირჟა, შრომის ბირჟა
 Arbeitsteilung f შრომის განაწილება
 Sklavenarbeit f იძულებითი შრომა
 – zum Gemeinwohl საერთო კეთილდღეობისათვის შრომა
 die Arbeitsproduktivität erhöhen

შრომის ნაყოფიერების ზრდა
Arbeitslosigkeit f = უმუშევრობა
 chronische – ქრონიკული უმუშევრობა
 unfreiwillige (erzwungene) – იძულებითი უმუშევრობა
 Anstieg der – უმუშევრობის ზრდა
 der Kampf gegen die – ბრძოლა უმუშევრობის წინააღმდეგ
 Rückgang der – უმუშევრობის შემცირება
 Welle der – უმუშევრობის ტალღა
 zur – verdammt sein უმუშევრობისათვის განწირული
 die – nimmt immer größere Ausmaße an უმუშევრობა სულ უფრო ფართო მასშტაბებსღებულობს
 Dauerarbeitslosigkeit f ხანგრძლივი უმუშევრობა
 Massendarbeitslosigkeit f მასიური უმუშევრობა
 Teilarbeitslosigkeit f ნაწილობრივი უმუშევრობა
Argument n – (e) s, -e – არგუმენტი
 entscheidendes – გადამწყვეტი არგუმენტი
 scharfsinniges – გონებაამახვილური არგუმენტი
 stichhaltiges – (schwerwiegendes, gewichtiges) საფუძვლიანი, სარწმუნო არგუმენტი
 treffendes – ზუსტი არგუმენტი
 unwiderlegbares – უცილობელი, უდავო არგუმენტი
 wesentliches – არსებითი არგუმენტი
 – e aufstellen (vorbringen) არგუმენტების წამოყენება
 – e in den Wind schlagen (unbeachtet lassen) არგუმენტების უფურადღებოდ დატოვება
 ein – vorbringen (ins Feld führen) არგუმენტების მოყვანა

vor einem ~ Gebrauch machen არგუმენტით სარგებლობა
Scheinargumente vorbringen მოგონილი არგუმენტების მოყვანა
Hauptargument n ძირითადი არგუმენტი

Arsenal n -s, -e - არსენალი
Abbau der Kernwaffenarsenale ბირთვული არსენალის შემცირება
Aufstockung der Kernwaffenarsenale ბირთვული არსენალის ზრდა
dem Aufstocken der Kernwaffenarsenale Einheit gebieten ბირთვული არსენალის ზრდის შეჩერება
für ein Einfrieren der Kernwaffenarsenale eintreten ბირთვული არსენალის გაყინვის მოთხოვნით გამოსვლა

Asyl n -s, -e - თავშესაფარი
j-m politisches ~ gewähren პოლიტიკური თავშესაფარის მიცემა
Asylrecht n უფლება თავშესაფარზე politisches ~ პოლიტიკური თავშესაფარის უფლება

Atmosphäre f =, -n - ატმოსფერო
freundschaftliche ~ მეგობრული ატმოსფერო

gespannte ~ დაძაბული ატმოსფერო
internationale ~ საერთაშორისო ატმოსფერო

moralische und politische ~ მორალურ-პოლიტიკური ატმოსფერო
sachliche ~ საქმიანი ატმოსფერო
schöpferische ~ შემოქმედებითი ატმოსფერო

ungezwungene ~ ბუნებრივი, თავისუფალი ატმოსფერო

~ der gegenseitigen Verständigung ურთიერთგაგების ატმოსფერო

~ der Nervosität დაძაბულობის ატმოსფერო

~ sachlicher Zusammenarbeit საქმიანი

თანამშრომლობის ატმოსფერო
~ der Unduldsamkeit gegen etw. შეუწყნარებლობის ატმოსფერო რაიმეს მიმართ

~ des Schürens einer Kriegspsychose საომარი ფსიქოზის ატმოსფეროს გაღვივება

~ des Wohlwollens კეთილმოსურნეობის ატმოსფერო

in herzlicher ~ გულითადობის ატმოსფეროში

in einer ~ des gegenseitigen Vertrauens ურთიერთნდობის ატმოსფეროში

die ~ gesunden (normalisieren) ატმოსფეროს გაჯანსაღება

eine ~ des Vertrauens in der Welt schaffen მსოფლიოში ნდობის ატმოსფეროს შექმნა

die ~ vergiften ატმოსფეროს მოწამლევა

das Treffen verlief in einer freundschaftlichen ~ შეხვედრამ ჩაიარა მეგობრულ ატმოსფეროში

* **Attache** [-'e:] m -s, -s - ატაშე

Attentat n -(e) s, -e - თავდასხმა

ein ~ auf j-n begehen ვიღაცაზე თავდასხმა

Audienz f =, en - აუდიენცია
öffentliche ~ საჯარო აუდიენცია

Abschiedsaudienz f გამოსათხოვარი აუდიენცია

Geheimaudienz f საიდუმლო აუდიენცია

in Privataudienz empfangen werden პირადი აუდიენციის მიღება

in Sonderaudienz empfangen werden საგანგებო აუდიენციის მიღება

eine ~ erteilen აუდიენციის მიცემა

eine ~ gewährt bekommen აუდიენციის მიღება

sich zur ~ anmelden ჩაეწერო აუდი-

ენციის მისაღებად
um eine ~ bei j-m bitten (nachsuchen) ვინმესთვის აუდიენციის თხოვნა

Aufgabe f =, -n - ამოცანა

dankbare ~ კეთილშობილური ამოცანა

lebenswichtige ~ საჭირობოროტო ამოცანა

zweitrangige ~ მეორეხარისხოვანი ამოცანა

* **Schwerpunktaufgabe** საკვანძო ამოცანა

neue ~ n ohne langes Hin und Her in Angriff nehmen ახალი ამოცანების სწრაფად გადაწყვეტა

die wachsenden ~ n meistern თავი გაართვა დიდ ამოცანებს

das Volk ist diesen ~ n gewachsen ხალხს შესწევს ძალა ამ ამოცანების განხორციელებისათვის

Aufmerksamkeit f =, -en - ყურადღება

gesteigerte ~ გაძლიერებული ყურადღება

mangelnde ~ არასაკმარისი ყურადღება

ungeteilte ~ სრული ყურადღება

die ~ auf etw. (A.) konzentrieren რაიმეზე ყურადღების მიპყრობა

die ~ von j-m (etw.) ablenken ყურადღების გადატანა ვინმესგან (რაიმესგან)

im Brennpunkt der ~ stehen ყურადღების ცენტრში ყოფნა

j-s ~ erregen (wecken) ვინმეს ყურადღების გამოწვევა

j-s ~ fesseln ვინმეს ყურადღების მიპყრობა

seine ~ verdoppeln ყურადღების გაორკეცება

unverminderte ~ schenken რაიმეს და-

უთმო სრული ყურადღება

die ~ aller Menschen gilt etw. (D) ყველა ადამიანის ყურადღება მიპყრობილია რაიმისაკენ

Auftrag m -(e) s, -träge - დარიგება, განაწესი

einen ~ geben განაწესის მიცემა

unablässig den ~ der Wähler verfolgen ამომრჩეველთა განაწესის მტკიცედ შესრულება

Wählerauftrag m -(e) s, -träge ამომრჩეველთა განაწესი

Auseinandersetzung f =, -en წინააღმდეგობა, ბრძოლა

blutige ~ სისხლიანი წინააღმდეგობა, ბრძოლა

harte ~ მწვავე, ცხარე წინააღმდეგობა

scharfe ~ მწვავე, ცხარე ბრძოლა

gespannte ~ დაძაბული წინააღმდეგობა

eine ~ mit j-m haben ვინმესთვის წინააღმდეგობის გაწევა

Autorität f =, -en - ავტორიტეტი

allgemein anerkannte ~ საყოველთაოდ აღიარებული ავტორიტეტი

elterliche ~ მშობლების ავტორიტეტი

internationale ~ საერთაშორისო ავტორიტეტი

persönliche ~ პირადი ავტორიტეტი

unbestreitbare ~ უდავო ავტორიტეტი

übertriebene ~ გადაჭარბებული ავტორიტეტი

wissenschaftliche ~ მეცნიერული ავტორიტეტი

~ eines Gelehrten სწავლულის, მეცნიერის ავტორიტეტი

~ eines Gesetzes კანონის ავტორიტეტი

~ einer Partei პარტიის ავტორიტეტი

seine ~ ist brüchig მისი ავტორიტეტი არამყარია, არამტკიცეა
 seine ~ sinkt მისი ავტორიტეტი ეცემა
 j-s ~ anerkennen ვინმეს ავტორიტეტის აღიარება
 eine (große) ~ bei j-m besitzen ვინმესთან დიდი ავტორიტეტით სარგებლობს
 seine ~ aufrechterhalten საკუთარი ავტორიტეტის შენარჩუნება
 an ~ einbüßen ავტორიტეტის დაკარგვა
 seine ~ einsetzen საკუთარი ავტორიტეტის გამოყენება
 j-s ~ erschüttern ვინმეს ავტორიტეტის შერყევა
 die ~ stärken ავტორიტეტის განმტკიცება
 j-s ~ untergraben ვინმეს ავტორიტეტის დაცემა
 die ~ wahren ავტორიტეტის შენარჩუნება

B

Bande f =, -n – ბანდა
 bewaffnete ~ შეიარაღებული ბანდა
 eine ~ von Abenteurern ავანტიურისტთა ბანდა
 eine ~ von Kriegsbrandstiftern ომის გამჩაღებელთა ბანდა
 Einschleusung in ein Land regierungsfeindlicher ~ en ქვეყანაში ანტისამთავრობო ბანდების შეგზავნა
 eine ~ unschädlich machen ბანდის გაუვნებელყოფა
 eine Räuberbande festnehmen მძარცველთა ბანდის დაკავება
 Söldnerbande f დაქირავებულ ჯარისკაცთა ბანდები

Söldnerbanden gegen ein Land einsetzen რომელიმე ქვეყნის წინააღმდეგ დაქირავებულ ჯარისკაცთა ბანდების ბრძოლაში ჩაბმა
 Söldnerbanden in fremdes Territorium einschleusen დაქირავებულთა ბანდების უცხო ტერიტორიაზე შეგზავნა
 Verbrecherbande f ბოროტმოქმედთა ბანდა
 Terrorbanden mit Waffen versorgen ტერორისტთა ბანდების შეიარაღება
Bank f =, -en – ბანკი
 Geld aus der ~ herausnehmen ბანკიდან ფულის აღება
 Geld in einer ~ einlegen ბანკში ფულის ჩადება
 Bankbruch m ბანკის გაკოტრება
Bankrott m -(e) s, -e – გაბანკოტრება, გაკოტრება
 geistiger ~ innerer ~ სულიერი გაკოტრება
 politischer ~ პოლიტიკური გაბანკოტრება
 sittlicher ~ მორალური გაბანკოტრება
 seinen ~ anmelden განცხადება საკუთარი გაკოტრების შესახებ
 dem ~ nahe sein გაკოტრების ზღვარზე, პირზე ყოფნა
 den ~ erklären ბანკოტრობის გამოცხადება
 j-s ~ herbeiführen გამოიწვიო ვინმეს გაკოტრება
 j-n vor dem ~ retten ვინმეს გადარჩენა გაბანკოტრებისაგან
 seinen ~ verschleiern საკუთარი გაკოტრების დამალვა, დაფარვა
 seinen ~ offen zugeben საკუთარი გაკოტრების გულახდილად აღიარება

Bankrottspolitik f პოლიტიკა, რომელიც გაკოტრებას იწვევს
 Finanzbankrott m -(e)s, -e ფინანსური გაბანკოტრება
 Staatsbankrott m ბანკოტი სახელმწიფო
Barrikade f =, -n ბარიკადა
 ~ en bauen (errichten) ბარიკადების აღმართვა
 auf den ~ en fallen ბარიკადებზე დაღუპვა
 auf den ~ en stehen (kämpfen) ბარიკადებზე დგომა
 auf der anderen Seite der ~ sein ბარიკადის მეორე მხარეს დგომა
 sich hinter einer ~ verschanzen ბარიკადის უკან დამალვა
 Barrikadenkampf m Kämpfe ბრძოლა ბარიკადებზე
Bedeutung f =, -en – მნიშვნელობა
 das ist von weltgeschichtlicher ~ მას აქვს მსოფლიო-ისტორიული მნიშვნელობა
 an ~ gewinnen მნიშვნელობის მოპოვება
 seine ~ einbüßen საკუთარი მნიშვნელობის დაკარგვა
 von lokaler ~ sein აქვს ადგილობრივი მნიშვნელობა
 von unvergänglicher (fortbestehender, dauernder) ~ sein აქვს ხანგრძლივი მნიშვნელობა
Bedingung f =, -en პირობა
 knechtende ~ en კაბალური პირობები
 zu gegenseitig vorteilhaften ~ en ურთიერთხელსაყრელ პირობებზე
 unter Vorzugsbedingungen შეღავათიან პირობებში
 das Einverständnis an unannehmbare ~ en knüpfen თანხმობის მიღება მიუ-

ღებელი პირობებით
 schwierige ~ en erfolgreich meistern მძიმე პირობების წარმატებით დაძლევა
 wissentlich unannehmbare ~ en stellen აშკარად მიუღებელი პირობების დადება
 Existenzbedingungen, pl საარსებო პირობები
 Umweltbedingungen, pl გარემო პირობები
 Vorbedingung f წინასწარი პირობები
Beifall m-(e)s (Applaus, m) აპლოდისმენტები, ტაში
 lang anhaltender ~ nicht enden wollender ~ ხანგრძლივი აპლოდისმენტები
 lauter ~ ხმამაღალი აპლოდისმენტები
 spärlicher (schwacher, karger) ~ მცირე, მწირი აპლოდისმენტები
 stürmischer (brausender, tosender) ~ მქუხარე აპლოდისმენტები
 verdienter ~ დამსახურებული აპლოდისმენტები
 ~ auslösen გამოიწვია ტაში
 etw. mit ~ aufnehmen რაღაცის ტაშით მიღება
 j-n mit ~ empfangen ვინმეს აპლოდისმენტებით მიღება
 mit ~ nicht geizen (sparen) ტაში არ ენანებათ, გულუხვი ტაში
 der Beifall wollte sich nicht legen (wollte nicht enden) აპლოდისმენტები არ ცხრებოდა
 das Publikum war sehr beifallsfreudig პუბლიკა ტაშს უკრავდა
 Beifallsdonner m მქუხარე ტაში
 Beifallssturm m, - stürme ტაშის გრიალი
Beispiel n -(e)s, -e – მაგალითი